

## خدمات متقاضیان پناهندگی، پناهندگان و ساکنین غیر انگلیسی زبان دان کاستر

تیم پشتیبانی متقاضیان پناهندگی دان کاستر

تیم پشتیبانی از پناهندگی وابسته به سازمان محلی، اطلاعات، پشتیبانی و محل اقامت به متقاضیان پناهندگی تا زمانی که آنها تصمیمی در خصوص تقاضای پناهندگی خود را از وزارت کشور دریافت نمایند فراهم می کند. تیم پشتیبانی از متقاضیان پناهندگی دان کاستر (Doncaster) همچنین خط کمک تلفنی خارج از ساعات عادی را به متقاضیان پناهندگی تازه وارد ارائه می دهد.

ساعات کار:

دوشنبه: 8:30 بامداد - 5 بعد از ظهر

سه شنبه: 8:30 بامداد - 5 بعد از ظهر

چارشنبه: 8:30 بامداد - 5 بعد از ظهر

پنجشنبه: 8:30 بامداد - 5 بعد از ظهر

جمعه: 8:30 بامداد - 5 بعد از ظهر

مرکز مزبور در روز های شنبه و یکشنبه تعطیل می باشد

برای کسب اطلاعات بیشتری، تماس بگیرید:

نامه بنویسید به:

Doncaster Asylum Seekers Support Team

Kings Mews

64 - 66 East Laith Gate

Doncaster

DN1 1JD

Telephone: 01302 862 039

Fax: 01302 862 025

### اونتراک (On Track)

"اونتراک (On Track)" یک سرویس پشتیبانی ویژه افراد 18 ساله و بالای تر ساکن ویا مقیم دان کاستر که به بهداشت روانی نیاز دارند و احتیاج به پشتیبانی مربوط به مسکن دارند تا بتوانند خانه را اداره کنند و به کیفیت زندگی خود بهبود بخشند. برنامه "اونتراک" برای افراد تحت پشتیبانی ما بوده رایگان می باشد و این جزیی از "برنامه شورای دان کاستر برای حمایت از مردم" است. ما به عنوان یک سرویس متنوع و مسؤل عمل می کنیم. ما در زمینه مسکن، مزایا و کمک مالی پیشنهاد یاری می کنیم و در عین حال واحد های همگانی تشکیل داده و آنها را با سازمان خدمات بهداشت محل به ثبت می رسانیم. ما در توسعه استقلال، مهارت های زندگی، اعتمادسازی و ورود به جامعه اجتماعی کمک می کنیم. ما به مردم در حد اکثر استفاده نمودن از جامعه محلی آنها و دسترسی به هر گونه خدمات دیگر مورد نیاز آنها کمک می کنیم. ما ارجاعات را از طریق نهادها و سازمانهای متعدد می پذیریم.

اطلاعات در زبانهای دیگر ویا در شکل های دیگر از قبیل بریل و یا نوار شنیداری بنا به تقاضا را می توان در اختیار گذاشت. لطفاً از یک عضو اداری ما برای اطلاعات بیشتر و یا در صورتی که به هرگونه کمک ویا مشورت دیگر نیاز دارید تقاضا کنید. آنها می توانند ترتیب صحبت با شما در زبان خودتان (در صورتی که از آنها تقاضا کنید) را بدهند.

سرویس "اونتراک" توسط "South Yorkshire Housing Association, Action Housing Rethink" ارائه می شود. فرمهای مورد ارجاع را می توان از یکی از سه تامین کنندگان "اونتراک" تقاضا کرد. لطفاً فرمهای ارجاعی تکمیل شده را جهت Syha On Track به نشانی زیر ارسال کنید که لیست انتظار مرکزی "اونتراک" در آنجا نگهداری می شود.

برای کسب اطلاعات بیشتری تماس بگیرید:

**نامه بنویسید:**

South Yorkshire Housing Association  
On Track  
2 South Parade  
Hall Cross Hill  
Doncaster  
DN1 2DY  
Telephone: 01302 815 721  
Fax: 01302 815 061  
Email: [r.cavill@syha.co.uk](mailto:r.cavill@syha.co.uk) or  
[p.williams@syha.org.uk](mailto:p.williams@syha.org.uk) or  
[d.hawker@syha.org.uk](mailto:d.hawker@syha.org.uk)

سایر تماسهای سودمند:

#### **Action Housing**

شماره تلفن 01302 836 140  
شماره فاکس 01302 835 644

#### **Rethink**

شماره تلفن 01302 367 490  
شماره فاکس 01302 367 665

#### **انجمن ساکنین یورکشائر جنوبی - طرح پناهندگی SYHA**

طرح پناهندگی SYHA حمایت شناور و تنظیم شده به پناهندگان در شیفیلد فراهم می کند. ما می توانیم از پناهندگانی حمایت کنیم که در محل اقامت فراهم شده توسط سازمان محلی، انجمن مسکن و مسکن خصوصی اجاره ای و یا مسکن تحت مالکیت صاحبخانه زندگی می کنند. ما از پناهندگانی حمایت می کنیم که در شیفیلد منضم شده اند. این امر می تواند بطور مثال شامل موارد زیر باشد:

- صورتحسابهای برق و آب مصرفی و غیره را ترتیب می دهند.
- تضمین این امر که مردم مزایای درستی را دریافت می کنند.
- تقاضا نمودن برای دریافت کمک مالی جهت تامین مسکن به آنها
- کمک به ثبت نام مردم با دندانپزشک و پزشک عمومی
- دسترسی به فرصت های دانشکده یا اشتغال

اطلاعات در زبانهای دیگر ویا در شکل های دیگر از قبیل بریل و یا نوارشنیداری بنا به تقاضا را می توان در اختیار گذاشت. لطفاً از یک عضو اداری ما برای اطلاعات بیشتر و یا در صورتی که به هرگونه کمک ویا مشورت دیگر نیاز دارید تقاضا کنید. آنها می توانند ترتیب صحبت با شما در زبان خودتان (در صورتی که از آنها تقاضا کنید) را بدهند.

به محض آغاز روند کمک، ما به صورت هفتگی از شما در خانه تان بازدید خواهیم کرد و آنگاه این بازدیدها را 15 روز یک بار پس از توافق توسط کلیه طرفهای مربوطه کاهش خواهیم داد. ما دارای کاهش در سرویس موجود به افرادی که به ما ارجاع داده شده اند می باشیم. این کار هر چهارشنبه بین ساعت 2 بعد از ظهر و 4 بعد از ظهر در دفتر اصلی ما واقع در نشانی Wellington Street 47-43 انجام می گیرد.

ما ارجاعات را از طریق تعدادی از آژانس ها و سازمانهای مختلف می پذیریم و همچنین ارجاعات از سوی خود افراد را می پذیریم.

## ساعات کار:

دوشنبه: 9 بامداد - 5 بعد از ظهر

سه شنبه: 9 بامداد - 5 بعد از ظهر

چارشنبه: 9 بامداد - 5 بعد از ظهر

پنجشنبه: 9 بامداد - 5 بعد از ظهر

جمعه: 9 بامداد - 5 بعد از ظهر

مرکز مزبور در روزهای شنبه و یکشنبه تعطیل می باشد.

برای کسب اطلاعات بیشتری تماس بگیرید:

## نامه بنویسید:

South Yorkshire Housing Association

43-47 Wellington Street

Sheffield

S1 4HF

Telephone: 0114 290 8357

Fax: 0114 290 0300

Email: [e.shingley@syha.org.uk](mailto:e.shingley@syha.org.uk)

Website: [www.syha.co.uk](http://www.syha.co.uk)

## مرکز حقوقی پناهندگان (Refugee Legal Centre)

مرکز حقوقی پناهندگان:

- مشورت حقوقی و نمایندگی از افرادی که خواستار حمایت تحت قانون پناهندگی بین المللی و ملی حقوق بشر می باشند فراهم می کند.
- آموزش و حمایت دیگر به کسانی که خواستار مشورت و نمایندگی باشد ارائه می دهد.
- خواستار توسعه منافع مشتریان خود به صورت فردی و دستجمعی از طریق قانون و سیاست دولت می باشد.

برای استفاده از سرویس ما لطفاً فرمی را تکمیل کنید. شما می توانید این فرم را با مراجعه به دفتر در ساعات اداری و یا تلفن زدن به ما به دست آورید و ما آنگاه یک فرم را برای شما از طریق پست ارسال خواهیم کرد.

اطلاعات در زبانهای دیگر و یا در شکل های دیگر از قبیل بریل و یا نوآشنیداری بنا به تقاضا را می توان در اختیار گذاشت. لطفاً از یک عضو اداری ما برای اطلاعات بیشتر و یا در صورتی که به هرگونه کمک و یا مشورت دیگر نیاز دارید تقاضا کنید. آنها می توانند ترتیب صحبت با شما در زبان خودتان (در صورتی که از آنها تقاضا کنید) را بدهند.

## ساعات اداری:

دوشنبه: 9 بامداد - 5 بعد از ظهر

سه شنبه: 9 بامداد - 5 بعد از ظهر

چارشنبه: 9 بامداد - 5 بعد از ظهر

پنجشنبه: 9 بامداد - 5 بعد از ظهر

جمعه: 9 بامداد - 5 بعد از ظهر

مرکز مزبور در روز های شنبه و یکشنبه تعطیل می باشد.

برای کسب اطلاعات بیشتری، تماس بگیرید:

نامه بنویسید:

Refugee Legal Centre

3rd Floor

Zicon House

Wade Lane

Leeds

LS2 8NL

Telephone: 0113 218 2650

Fax: 0113 247 0221

Email: [leedsRLC@Refugee-Legal-Centre.org.uk](mailto:leedsRLC@Refugee-Legal-Centre.org.uk)

Website: [www.refugee-legal-centre.org.uk](http://www.refugee-legal-centre.org.uk)

شورای پناهندگان (دفتر یورکشائر و هامبرساید)

## Refugee Council (Yorkshire and Humberside Office)

شورای پناهندگان یک سازمان مستقل دارای تجربه سالهای مدید در امور متقاضیان پناهندگی و پناهندگان می باشد. ما یک رشته وسیعی از خدمات رایگان در بسیاری از زبانهای مختلف ارائه می دهیم. سرویس "ون ستوپ" شورای پناهندگان در یورکشائر و هامبرساید می تواند در مسایل مرتبط با امور زیر کمک کند:

- وسیله معیشت و اسکان و توضیح دادن درباره سیستم دولتی
- چه اتفاق می افتد اگر شما در هر نقطه از انگلیس (پراکنده) سکونت دارید
- کمک مورد ارائه توسط خدمات دیگر
- حقوق و استحقاق های شما

اگر **UK Border Agency (UKBA)** حمایت شما می کند می توانید:

- کمک به حل و فعل مسایلی که می تواند از سیستم های UKBA ناشی باشد.

اطلاعات در زبانهای دیگر ویا در شکل های دیگر از قبیل بریل و یا نوار شنیداری بنا به تقاضا را می توان در اختیار گذاشت. لطفاً از یک عضو اداری ما برای اطلاعات بیشتر و یا در صورتی که به هرگونه کمک ویا مشورت دیگر نیاز دارید تقاضا کنید. آنها می توانند ترتیب صحبت با شما در زبان خودتان (در صورتی که از آنها تقاضا کنید) را بدهند.

• کمک به تقاضاهای تجدید نظر در صورتی که دولت درخواست شما برای پشتیبانی را رد کند.  
شما می توانید به خط مشورتی به شماره 0113 386 2210 بین ساعات 10 با مداد الی 4 بعد از ظهر در روزهای دوشنبه، سه شنبه، پنجشنبه و جمعه تلفن کنید.

ما مناطق بارنسلی (Barnsley)، برید فورد (Bradford)، کیلدر دیل (Calderdale)، دونکاستر (Doncaster)، هل (Hull)، کرکلیس (Kirklees)، لیدز (Leeds)، روتهرام (Rotherham)، شیفیلد (Sheffield)، ویکفیلد (Wakefield)، یورشائر جنوبی و غربی (South and West Yorkshire)، همبر ساند (Humberside) و لنکن شائر جنوب مشرقی (North East Lincolnshire) را پوشش می دهیم:

## ساعات اداری:

دوشنبه: 9:30 بامداد – 4:30 بعد از ظهر

سه شنبه: 9:30 بامداد – 4:30 بعد از ظهر

چارشنبه: 9:30 بامداد – 4:30 بعد از ظهر

پنجشنبه: 9:30 بامداد – 4:30 بعد از ظهر

جمعه: 9:30 بامداد – 4:30 بعد از ظهر

مرکز مزبور در روزهای شنبه و یکشنبه تعطیل می باشد.

برای کسب اطلاعات بیشتری تماس بگیرید:

نامه بنویسید:

Refugee Council (Yorkshire and Humberside Office)  
Ground Floor  
Hurley House  
1 Dewsbury Road  
Leeds  
LS11 5DQ  
Telephone: 0113 386 2210  
Fax: 0113 246 5229  
Website: [www.refugeecouncil.org.uk](http://www.refugeecouncil.org.uk)

## مرکز بین آفریق (Pan Afrique Centre)

مرکز بین آفریق (Pan Afrique Centre) کمک و مشورت به پناهندگان آفریقایی و متقاضیان پناهندگی که ساکن دوتکاستر و نواحی همجوار آن بوده ارائه می دهد. خدمات ما شامل موارد زیر می باشد:

- مشاورت عمومی در خصوص مزایا، سیستم های رفاهی، مسکن و توصیه های مهاجرت.
- آموزش در خصوص مهارتهای اولیه رایانه ای، انترنیت و ای میل .
- آموزش.

اطلاعات در زبانهای دیگر ویا در شکل های دیگر از قبیل بریل و یا نوار شنیداری بنا به تقاضا را می توان در اختیار گذاشت. لطفاً از یک عضو اداری ما برای اطلاعات بیشتر و یا در صورتی که به هرگونه کمک ویا مشورت دیگر نیاز دارید تقاضا کنید. آنها می توانند ترتیب صحبت با شما در زبان خودتان (در صورتی که از آنها تقاضا کنید) را بدهند.

- ESOL (انگلیسی برای صحبت کنندگان در سایر زبانها)
- پروژه برای دفاع از بهداشت
- فعالیتهای ورزشی و تفریحی از جمله فوتبال، مسافرت به محل های مورد علاقه و جشن در خصوص رویدادهای فرهنگی

#### ساعات اداری:

- دوشنبه: 9 بامداد - 5 بعد از ظهر
- سه شنبه: 9 بامداد - 5 بعد از ظهر
- چارشنبه: 9 بامداد - 5 بعد از ظهر
- پنجشنبه: 9 بامداد - 5 بعد از ظهر
- جمعه: 9 بامداد - 5 بعد از ظهر

مرکز مزبور در روز های شنبه و یکشنبه تعطیل می باشد

برای کسب اطلاعات بیشتری تماس بگیرید:

نامه بنویسید:

Pan Afrique Centre  
26 East Laith Gate  
Doncaster  
DN1 1HZ  
Telephone: 01302 343 120  
Email: [info@panafrique.org.uk](mailto:info@panafrique.org.uk)  
Website: [www.panafrique.org.uk](http://www.panafrique.org.uk)

اقلیت های قومی و دست آوردهای مسافران

#### (Ethnic Minorities And Traveller Achievement Service [EMTAS])

EMTAS به مدارس دریافت کننده پناهنده و کودکان متقاضی پناهندگی کمک فراهم می کند، کمک مستقیم معلم (EAL انگلیسی به عنوان یک زبان اضافی) و در مواردی که در دسترس باشد کمک دو زبانه به کودکان ارائه می دهد. این پروژه ارجاعات شخصی و ارجاعات از سایر سازمانها می پذیرد.

زبانهای مورد ارائه شامل زبانهای آلبانی (Albanian)، کانتونی (Cantonese)، چک (Czech)، فرانسه (French)، ترکی (Turkish)، پنجابی (Punjabi)، لهستانی (Polish)، شونا (Shona)، تامیلی (Tamil)، اردو (Urdu)، روسی (Russian)، عبری (Hebrew)، ماندارین (Mandarin)، پشتو (Pushto)، عربی (Arabic)، مالزیایی (Malay)، هوکین (Hokkien)، پنگالی (Bengali)، آلمانی (German)، ایتالیایی (Italian)، اسپانیوی (Spanish)، سیلتی (Sylhetti)، ندبلی (Ndbele)، دری (Dari)، سورانی (Sorani)، پتواری (Ptwari).

اطلاعات در زبانهای دیگر ویا در شکل های دیگر از قبیل بریل و یا نوار شنیداری بنا به تقاضا را می توان در اختیار گذاشت. لطفاً از یک عضو اداری ما برای اطلاعات بیشتر و یا در صورتی که به هرگونه کمک ویا مشورت دیگر نیاز دارید تقاضا کنید. آنها می توانند ترتیب صحبت با شما در زبان خودتان (در صورتی که از آنها تقاضا کنید) را بدهند.

## ساعات اداری:

دوشنبه: 9 بامداد - 5 بعد از ظهر

سه شنبه: 9 بامداد - 5 بعد از ظهر

چارشنبه: 9 بامداد - 5 بعد از ظهر

پنجشنبه: 9 بامداد - 5 بعد از ظهر

جمعه: 9 بامداد - 5 بعد از ظهر

مرکز مزبور در روز های شنبه و یکشنبه تعطیل می باشد

دفا تر ما به روی عموم مردم باز نمی باشند. لطفاً برای جزئیات بیشتری تلفن بز نید

برای کسب اطلاعات بیشتری تماس بگیرید:

نامه بنویسید:

Ethnic Minorities and Traveller Achievement Service

Carr House Centre

Danum Road

Doncaster

DN4 5HF

Telephone: 01302 734 225

Fax: 01302 734 727

## واحد ترجمه شفاهی و ترجمه کتبی دونکاستر (DITU)

واحد ترجمه شفاهی و ترجمه کتبی دونکاستر (DITU) برای تضمین این امر تاسیس گرویده که خدمات محلی در دسترس بیشتری برای اعضای جامعه محلی که زبان انگلیسی برای آنها زبان اول نبوده و یا آنها قادر نبوده بطور موثر به زبان انگلیسی تکلم کنند. مترجمین شفاهی می توانند در رفع موانع زبان کمک کنند و این امر را تضمین نمایند که پیامهای مهم از دست داده نشود و نیز اینکه کل جامعه محلی بتواند به خدماتی از قبیل بهداشت، آموزش و پرورش و خدمات مزایا به صورت مساوی دسترسی پیدا کند.

در سازمان (DITU)، ما دارای انواع خدمات ترجمه شفاهی و ترجمه کتبی می باشیم و احتمال این امر وجود دارد که شما به دسترسی به یکی و یا همه آنها نیاز داشته باشید. یک عضو "واحد ترجمه شفاهی و ترجمه کتبی" در زمان مناسب از شما بازدید کرده و نیازهای شما را ارزیابی خواهد کرد. مجموعه ای آنگاه تهیه خواهد شد تا با نیازهای شما مطابقت داشته باشد و به شما داده شود.

"خدمات ترجمه شفاهی و ترجمه کتبی" شامل موارد زیر می باشند:

- ترجمه شفاهی - در خصوص هر نوع از قرار ملاقات و یا جلسه مورد استفاده قرار می گیرد و در آنجا اطلاعات مربوط به دستور العمل ها باید توضیح داده شود تا در رفع موانع زبان طی بازدید های مشتریان و هنگام آموزش کمک کند.

اطلاعات در زبانهای دیگر و یا در شکل های دیگر از قبیل بریل و یا نوار شنیداری بنا به تقاضا را می توان در اختیار گذاشت. لطفاً از یک عضو اداری ما برای اطلاعات بیشتر و یا در صورتی که به هرگونه کمک و یا مشورت دیگر نیاز دارید تقاضا کنید. آنها می توانند ترتیب صحبت با شما در زبان خودتان (در صورتی که از آنها تقاضا کنید) را بدهند.

- ترجمه کتبی - نامه ها، پوستر ها، جزوهای اطلاعاتی، قراردادها (یعنی قراردادها، سیاستهای کاری - اطلاعات حقوقی)

- ترجمه از طریق تلفن - فراهم نمودن مترجم مستقیماً از طریق تلفن

- آموزش پرنسل - استفاده از مترجم شفاهی و داشتن دسترسی به یک مترجم از طریق تلفن

- مشورت و راهنمایی - تضمین بهترین ارزش برای کاری که انجام گرفته است

## تعهد ما

”واحد ترجمه شفاهی و کتبی دادن کاستر“ نسبت به تامین خدمات حرفه ای و دارای کیفیت خواب در انجام هر کاری که ما می کنیم متعهد می باشد. کلیه مترجمین شفاهی ما کاملاً مورد ارزیابی و نظارت قرار می گیرند و دریم آموزش داده می شوند تا این امر تضمین شود که آنها خدمات عالی ارائه می دهند. یک سیستم درجه بندی این امر را تضمین می کند که مناسب ترین مترجم شفاهی برای کار مورد تقاضا اعزام می شود.

برای کسب اطلاعات بیشتری تماس بگیرید:

نامه بنویسید:

Doncaster Interpretation Translation Unit  
Kings Mews  
64-66 East Laith Gate  
Doncaster  
DN1 1JD  
Telephone: 01302 862 038  
Fax: 01302 862 051  
Email: [ditu@doncaster.gov.uk](mailto:ditu@doncaster.gov.uk)

## خدمات ادیبایی و پیام رسانی بین المللی صلیب سرخ انگلیس

هنگامی که خانواده ها در اثر مناقشه مسلحانه، تحولات سیاسی و یا فجایع طبیعی از هم جدا کرده می شوند، صلیب سرخ تلاش می کند که ارتباط خانواده ها را حفظ کند. صلیب سرخ انگلیس ”دارای یک بخش بین المللی است که سه سرویس زیر را ارائه می دهد:

- پیام صلیب سرخ - این سرویس به کسانی کمک می کند که رابطه با خانواده خود را یک کشور دیگر از دست داده است تا بتواند این رابطه را مجدداً برقرار سازد.

- ردیابی - در خصوص افرادی که تماس با خانواده را از دست داده اند.

با این بخش می توان در سطح بین المللی پرسش هایی برای پیدا کردن بستگان به عمل آورد... علاوه بر آن، ما می توانیم در رویایی اعضای خانواده که احتمالاً در حال کسب پناهندگی در انگلیس کمک کنیم.

- گواهینامه باز داشت - به افرادی مربوط بوده که زندانی شده و مورد بازدید کمیته بین المللی صلیب سرخ (ICRC) قرار گرفته اند. تأییدیه باز داشت را می توان فراهم نمود.

صلیب سرخ انگلیس یک سازمان بشتر دوستانه است که بیطرف و بدون جانبداری است.

اطلاعات در زبانهای دیگر ویا در شکل های دیگر از قبیل بریل و یا نوار شنیداری بنا به تقاضا را می توان در اختیار گذاشت. لطفاً از یک عضو اداری ما برای اطلاعات بیشتر و یا در صورتی که به هرگونه کمک ویا مشورت دیگر نیاز دارید تقاضا کنید. آنها می توانند ترتیب صحبت با شما در زبان خودتان (در صورتی که از آنها تقاضا کنید) را بدهند.

خدمات بین المللی رویابی و پیام رسانی رایگان و محرمانه می باشند اطلاعات بیشتری در خصوص این خدمات را می توان از دفتر صلیب سرخ محلی واقع در شفیلد Sheffield به دست آورد و دفتر مزبور می تواند ترتیب ملاقات را در Doncaster بدهد.

برای کسب اطلاعات بیشتری تماس بگیرید:

**نامه بنویسید:**

British Red Cross  
Unit 24, Jessops Riverside  
800 Brightside Lane  
Sheffield  
S9 2RX  
Telephone: 0114 242 7378

یورکشایر بهشت ایمن - بازگشت داو طلبانه حمایت شده و یارب کمک ادغام مجدد

## Safe Haven Yorkshire – Voluntary Assisted Return & Reintegration Assistance (VARRP)

”بازگشت داو طلبانه حمایت شده (Voluntary Assisted Return [VARRP])“ یک مجموعه کمک است که توسط ”سازمان بین المللی برای مهاجرت (International Organisation for Migration [IOM])“ اداره می شود. ”یورکشایر بهشت ایمن (Safe Haven Yorkshire)“ یک شریک IOM در یورکشایر جنوبی (South Yorkshire)، یورکشایر غربی (West Yorkshire) و همبرساید (Humberside) می باشد. ما قادر به قراردادن پرسشها در خارج از ناحیه دونکاستر (Doncaster) برای تماس مناسب می باشیم.

این مجموعه در خصوص افرادی که خواستار بازگشت دایمی به کشور متبوع خود بوده بازگشت داو طلبانه حمایت شده (Voluntary Assisted Return) پیشنهاد می کند. این سرویس در دسترس افراد مجدد و خانواده ها می باشد. ما قادر به ارجاع افرادی هستیم که:

- در انتظار دریافت تصمیم وزارت کشور می باشند.
- تقاضای پناهندگی آنها رد شده است .
- در حال طرح تقاضای تجدید نظر علیه رد شدن تقاضای خود می باشند .
- از اجازه فوق العاده برای باقی ماندن در انگلیس (ELR) برخوردار می باشند.
- ”حمایت بشردوستانه و یا اجازه صلا حدیدی به آنها داده شده است.
- به داخل انگلیس قاچاق می شوند.
- بیش از مدت روادید خود در انگلیس باقی مانده و فاقد هرگونه موقعیت قانونی در این کشور می باشند .
- افراد نابالغ بدون همراه می باشند.

اطلاعات در زبانهای دیگر ویا در شکل های دیگر از قبیل بریل و یا نوار شنیداری بنا به تقاضا را می توان در اختیار گذاشت. لطفاً از یک عضو اداری ما برای اطلاعات بیشتر و یا در صورتی که به هرگونه کمک ویا مشورت دیگر نیاز دارید تقاضا کنید. آنها می توانند ترتیب صحبت با شما در زبان خودتان (در صورتی که از آنها تقاضا کنید) را بدهند.

برای کسب اطلاعات بیشتری تماس بگیرید:

نام بنویسید:

c/o Doncaster Asylum Seeker Support Team

King Mews

64-66 East Laith Gate

Doncaster

DN1 1JD

Telephone: 01302 862 029

Mobile: 07966 791 782

Fax: 01302 862 025

Email: [farzaneh.shai@doncaster.gov.uk](mailto:farzaneh.shai@doncaster.gov.uk) or

[farzaneh.shai@yorkshirehousing.co.uk](mailto:farzaneh.shai@yorkshirehousing.co.uk)

اطلاعات در زبانهای دیگر ویا در شکل های دیگر از قبیل بریل و یا نوار شنیداری بنا به تقاضا را می توان در اختیار گذاشت. لطفاً از یک عضو اداری ما برای اطلاعات بیشتر و یا در صورتی که به هرگونه کمک ویا مشورت دیگر نیاز دارید تقاضا کنید. آنها می توانند ترتیب صحبت با شما در زبان خودتان (در صورتی که از آنها تقاضا کنید) را بدهند.